

(traduction)

DÉPARTEMENT D'ÉTAT
WASHINGTON

Monsieur,

J'ai l'honneur de me référer à la Note de votre
Excellence du 5 décembre 2002, qui se lit comme suit:

« J'ai l'honneur de me référer aux discussions entre nos deux gouvernements concernant la coopération future entre le Canada et les États-Unis pour l'élargissement des arrangements binationaux visant la sécurité nord-américaine. Nos deux gouvernements demeurent convaincus que l'intensification de la coopération dans le cadre du Traité de l'Atlantique Nord, selon les modalités expliquées ci-après, demeure vitale pour la sécurité mutuelle des deux pays, est compatible avec leurs intérêts nationaux et constitue un élément important de leur contribution à la sécurité globale dans la région de l'OTAN.

Les attaques terroristes du 11 septembre 2001 ont marqué un tournant dramatique dans l'environnement géostratégique de la sécurité en Amérique du Nord. La menace globale qui pèse

L'honorable

William Graham, député

Ministre des Affaires étrangères du Canada,
Ottawa

NOTE DIPLOMATIQUE